

- in de omschrijving van de verstrekking 701750-701761 worden de woorden « of peg » ingevoegd tussen de woorden « osteosynthese-schroef » en « met mogelijkheid »;

- in de omschrijving van de verstrekking 701772-701783 worden de woorden « of peg » ingevoegd tussen de woorden « osteosynthese-schroef » en « met « lowprofile » »;

- in de omschrijving van de verstrekking 701794-701805 worden de woorden « of peg » ingevoegd tussen de woorden « osteosynthese-schroef » en « zonder mogelijkheid »;

- in de omschrijving van de verstrekking 701816-701820 worden de woorden « of peg » ingevoegd tussen de woorden « osteosynthese-schroef » en « met mogelijkheid »;

c) in opschrift « Categorie 3 », opschrift « TRAUMATOLOGIE EN OSTEOSYNTHÈSE : », opschrift « Schroef, kram en pin », wordt het opschrift « toebehoren voor osteosyntheseschroef : » en de verstrekkingen die volgen vervangen als volgt :

« Toebehoren voor osteosyntheseschroef of peg :

701875 701886 Moer voor osteosyntheseschroef of peg, per stuk ..... U 27

701890 701901 Afzonderlijk implantaat ter correctie van het contactoppervlak tussen een schroef of peg en een plaat, per stuk (WASHER) ..... U 22

701912 701923 Spacer voor osteosyntheseschroef of peg, per stuk ..... U 12 »;

2° In § 5quater worden in het vierde lid, in de exclusiecriteria, de woorden « - de patiënt waarbij meerdere discusprothesen worden geplaatst tijdens dezelfde ingreep; » ingevoegd tussen het eerste streepje en het tweede streepje;

3° In § 16, opschrift « A. Orthopedie en traumatologie », opschrift « categorie 2 » wordt het opschrift « Tussenwervelschijf » aangevuld met de verstrekking « 736971-736982 »;

4° In § 17, opschrift « -10 % van de verstrekkingen », opschrift « A. Orthopedie en traumatologie », wordt het opschrift « Tussenwervelschijf » aangevuld met de verstrekking « 736971-736982 ».

**Art. 2.** Dit besluit treedt in werking op de eerste dag van de tweede maand na die waarin het is bekendgemaakt in het *Belgisch Staatsblad*.

**Art. 3.** De minister bevoegd voor Sociale Zaken is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 25 oktober 2012.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid,  
belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen,  
Mevr. L. ONKELINX

FEDERALE OVERHEIDSDIENST  
SOCIALE ZEKERHEID

N. 2012 — 3705

[C — 2012/22440]

**10 NOVEMBER 2012. — Koninklijk besluit tot uitvoering van artikel 7, § 4, derde lid, van de wet van 6 augustus 1990 betreffende de ziekenfondsen en de landsbonden van ziekenfondsen**

ALBERT II, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 6 augustus 1990 betreffende de ziekenfondsen en de landsbonden van ziekenfondsen, artikel 7, § 4, derde lid, ingevoegd bij de wet van 26 april 2010;

Gelet op het advies van de Raad van de Controleldienst voor de ziekenfondsen en de landsbonden van ziekenfondsen, gegeven op 1 maart, 19 april en 4 oktober 2010, 17 januari 2011 en 19 maart 2012;

Gelet op het advies van het Technisch Comité ingesteld bij de Controleldienst voor de ziekenfondsen en de landsbonden van ziekenfondsen, gegeven op 10 maart, 1 april en 22 april 2010;

Gelet op het advies van de Inspecteur van Financiën, gegeven op 27 april 2012;

Gelet op de akkoordbevinding van de Minister voor Begroting, d.d. 29 mei 2012;

- dans le libellé de la prestation 701750-701761 les mots « ou cheville » sont insérés entre les mots « vis » et « d'ostéosynthèse »;

- dans le libellé de la prestation 701772-701783 les mots « ou cheville » sont insérés entre les mots « vis » et « d'ostéosynthèse »;

- dans le libellé de la prestation 701794-701805 les mots « ou cheville » sont insérés entre les mots « vis » et « d'ostéosynthèse »;

- dans le libellé de la prestation 701816-701820 les mots « ou cheville » sont insérés entre les mots « vis » et « d'ostéosynthèse »;

c) à l'intitulé « Categorie 3 », intitulé « TRAUMATOLOGIE ET OSTEOSYNTHÈSE : », intitulé « Vis, agrafe et broche : », l' intitulé « Accessoires pour vis d'ostéosynthèse » et les prestations qui suivent sont remplacés comme suit :

« Accessoires pour vis ou cheville d'ostéosynthèse :

701875 701886 Ecrou pour vis ou cheville d'ostéosynthèse, par pièce..... U 27

701890 701901 Implant séparé pour correction de la surface de contact entre une vis ou cheville et une plaque, par pièce (WASHER)... U 22

701912 701923 Spacer pour vis ou cheville d'ostéosynthèse, par pièce..... U 12 »;

2° Au § 5quater, au quatrième alinéa, dans les critères d'exclusion, les mots « - patient chez lequel plusieurs prothèses de disque lombaire sont placées lors de la même intervention; » sont insérés entre le premier tiret et le deuxième tiret;

3° Au § 16, intitulé « A. Orthopédie et traumatologie », intitulé « catégorie 2 », l'intitulé « Disque intervertébral » est complété par la prestation « 736971-736982 »;

4° Au § 17, intitulé « -10 % pour les prestations », intitulé « A. Orthopédie et traumatologie », l'intitulé « Disque intervertébral » est complété par la prestation « 736971-736982 ».

**Art. 2.** Le présent arrêté entre en vigueur le premier jour du deuxième mois qui suit celui au cours duquel il aura été publié au *Moniteur belge*.

**Art. 3.** Le ministre qui a les Affaires sociales dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 25 octobre 2012.

ALBERT

Par le Roi :

La Ministre des Affaires sociales et de la Santé publique,  
chargée de Beliris et des Institutions culturelles fédérales,  
Mme L. ONKELINX

SERVICE PUBLIC FEDERAL  
SECURITE SOCIALE

F. 2012 — 3705

[C — 2012/22440]

**10 NOVEMBRE 2012. — Arrêté royal portant exécution de l'article 7, § 4, alinéa 3, de la loi du 6 août 1990 relative aux mutualités et aux unions nationales de mutualités**

ALBERT II, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 6 août 1990 relative aux mutualités et aux unions nationales de mutualités, l'article 7, § 4, alinéa 3, inséré par la loi du 26 avril 2010;

Vu l'avis du Conseil de l'Office de contrôle des mutualités et des unions nationales de mutualités, donné les 1<sup>er</sup> mars, 19 avril et 4 octobre 2010, le 17 janvier 2011 et le 19 mars 2012;

Vu l'avis du Comité technique institué auprès de l'Office de contrôle des mutualités et des unions nationales de mutualités, donné les 10 mars, 1<sup>er</sup> avril et 22 avril 2010;

Vu l'avis de l'Inspecteur des Finances, donné le 27 avril 2012;

Vu l'accord du Ministre du Budget, donné le 29 mai 2012;

Gelet op het advies 51.819/1 van de Raad van State, gegeven op 20 september 2012 met toepassing van artikel 84, § 1, eerste lid, 1<sup>o</sup>, van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973;

Op de voordracht van de Minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid, en op advies van de in Raad vergaderde Ministers,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

#### HOOFDSTUK I. — *Definitie*

**Artikel 1.** Voor de toepassing van dit besluit wordt verstaan onder de dienst « voorhuwelijksparren », de dienst ingericht met toepassing van artikel 7, § 4, van de wet van 6 augustus 1990 betreffende de ziekenfondsen en de landsbonden van ziekenfondsen.

#### HOOFDSTUK II. — *Aan te leggen reservefondsen*

**Art. 2.** De voor de dienst « voorhuwelijksparren » aan te leggen reservefondsen omvatten :

1° technische voorzieningen, namelijk de middelen nodig om de uitvoering van de statutaire verbintenissen van de landsbonden van ziekenfondsen tegenover de leden te waarborgen;

2° een solvabiliteitsmarge, om het hoofd te bieden aan minder voorspelbare incidenties.

**Art. 3.** Het niveau van de technische voorzieningen, zoals bedoeld in artikel 2, 1°, beantwoordt aan het equivalent van de actuele waarde van de statutaire verbintenissen, zijnde de op de berekeningsdatum gewaarborgde voordelen aan de op deze datum aangesloten spaarders op de door hen gestorte en nog te storten spaargelden.

**Art. 4.** Het niveau van de op het einde van een boekjaar samen te stellen solvabiliteitsmarge stemt overeen met het equivalent van 15 % van de technische voorzieningen bedoeld in artikel 3 indien de leden die aansluiten na 31 december van het jaar waarvoor de solvabiliteitsmarge moet samengesteld worden, volgens de statuten dezelfde voordelen zullen verkrijgen als alle andere personen die op dat ogenblik lid zijn van de dienst.

Indien het geheel der leden die reeds op 31 december van het jaar waarvoor de solvabiliteitsmarge moet samengesteld worden, niet allen genieten van dezelfde voordelen, stemt het niveau van de samen te stellen solvabiliteitsmarge overeen met het bedrag van de waarde S, gedefinieerd door :

$$S = 9 \% \cdot TV + 6 \% \cdot TV' \cdot \frac{16}{n}$$

waar :

TV de technische voorzieningen, bedoeld in artikel 3, vertegenwoordigt die dienen samengesteld per einde van het betrokken boekjaar, voor het geheel van de leden van de dienst op dat ogenblik;

TV' het gedeelte van TV vertegenwoordigt dat betrekking heeft op de leden die genieten van de meest recente voordelen;

n het aantal volledige jaren vertegenwoordigt gedurende diewelke de meest recente voordelen reeds van kracht zijn op 31 december van het jaar waarvoor de solvabiliteitsmarge dient samengesteld te worden.

Indien de leden die aansluiten na 31 december van het jaar waarvoor de solvabiliteitsmarge dient samengesteld te worden, volgens de statuten andere voordelen zullen verkrijgen dan de leden die voorheen aangesloten, stemt het niveau van de op dat ogenblik samen te stellen solvabiliteitsmarge overeen met het bedrag van de waarde S, gedefinieerd door :

$$S = 9 \% \cdot TV + 6 \% \cdot TV'' \cdot 16$$

waar :

TV de technische voorzieningen, bedoeld in artikel 3, vertegenwoordigt die dienen samengesteld per einde van het betrokken boekjaar, voor het geheel van de leden van de dienst op dat ogenblik;

TV'' een simulatie vertegenwoordigt van de technische voorzieningen, berekend met de gegevens betreffende de leden die minder dan één jaar ancienniteit tellen op 31 december van het jaar waarvoor de solvabiliteitsmarge dient samengesteld te worden en op grond van de voordelen die, volgens de statuten, worden toegekend aan de leden die aansluiten na 31 december van het jaar waarvoor de solvabiliteitsmarge dient samengesteld te worden.

Vu l'avis 51.819/1 du Conseil d'Etat, donné le 20 septembre 2012, en application de l'article 84, § 1<sup>er</sup>, alinéa 1<sup>er</sup>, 1<sup>o</sup>, des lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973;

Sur la proposition de la Ministre des Affaires sociales et de la Santé publique, et de l'avis des Ministres qui en ont délibéré en Conseil,

Nous avons arrêté et arrêtons :

#### CHAPITRE I<sup>er</sup>. — *Définition*

**Article 1<sup>er</sup>.** Pour l'application du présent arrêté, il y a lieu d'entendre par le service « épargne prénuptiale », le service organisé en application de l'article 7, § 4, de la loi du 6 août 1990 relative aux mutualités et aux unions nationales de mutualités.

#### CHAPITRE II. — *Fonds de réserves à constituer*

**Art. 2.** Les fonds de réserves à constituer pour le service « épargne prénuptiale » comprennent :

1° des provisions techniques, à savoir les moyens nécessaires pour garantir, à l'égard des membres, l'exécution des obligations statutaires des unions nationales de mutualités;

2° une marge de solvabilité, afin de faire face à des incidences moins prévisibles.

**Art. 3.** Le niveau des provisions techniques visées à l'article 2, 1<sup>o</sup>, correspond à l'équivalent de la valeur actuelle des obligations statutaires, à savoir les avantages garantis, à la date du calcul, aux épargnants affiliés à cette date sur les sommes versées et encore à verser par ceux-ci.

**Art. 4.** Le niveau de la marge de solvabilité à constituer à la fin d'un exercice correspond à l'équivalent de 15 % des provisions techniques visées à l'article 3 si les membres qui s'affilient après le 31 décembre de l'année pour laquelle la marge de solvabilité doit être constituée obtiendront, selon les statuts, les mêmes avantages que toutes les autres personnes qui sont membres du service à ce moment-là.

Si l'ensemble des membres qui étaient déjà affiliés au 31 décembre de l'année pour laquelle la marge de solvabilité doit être constituée ne bénéficient pas tous des mêmes avantages, le niveau de la marge de solvabilité à constituer à ce moment-là correspond au montant de la grandeur S, définie par :

$$S = 9 \% \cdot TV + 6 \% \cdot TV' \cdot \frac{16}{n}$$

où :

TV représente les provisions techniques visées à l'article 3 à constituer à la fin de l'exercice concerné, pour l'ensemble des membres du service à ce moment-là;

TV' représente la partie de TV qui est relative aux membres qui bénéficient des avantages les plus récents;

n représente le nombre d'années complètes durant lesquelles les avantages les plus récents sont déjà en vigueur au 31 décembre de l'année pour laquelle la marge de solvabilité doit être constituée.

Si les membres qui s'affilient après le 31 décembre de l'année pour laquelle la marge de solvabilité doit être constituée obtiendront, selon les statuts, des avantages différents que les membres dont l'affiliation est antérieure, le niveau de la marge de solvabilité à constituer à ce moment-là correspond au montant de la grandeur S, définie par :

$$S = 9 \% \cdot TV + 6 \% \cdot TV'' \cdot 16$$

où :

TV représente les provisions techniques visées à l'article 3 à constituer à la fin de l'exercice concerné, pour l'ensemble des membres du service à ce moment-là;

TV'' représente une simulation des provisions techniques, calculée avec les données relatives aux membres qui comptent moins d'une année d'ancienneté au 31 décembre de l'année pour laquelle la marge de solvabilité doit être constituée et sur la base des avantages qui sont accordés, selon les statuts, aux membres qui s'affilient après le 31 décembre de l'année pour laquelle la marge de solvabilité doit être constituée.

Indien de dienst de aansluiting van nieuwe leden niet meer toelaat, stemt het niveau van de op het einde van een boekjaar samen te stellen solvabiliteitsmarge overeen met het equivalent van 9 % van de technische voorzieningen bedoeld in artikel 3.

**Art. 5.** Dit besluit is van toepassing vanaf het boekjaar 2012.

**Art. 6.** De minister bevoegd voor Sociale Zaken is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 10 november 2012.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid,  
Mevr. L. ONKELINX

Si le service ne permet plus l'affiliation de nouveaux membres, le niveau de la marge de solvabilité à constituer à la fin d'un exercice correspond à l'équivalent de 9 % des provisions techniques visées à l'article 3.

**Art. 5.** Le présent arrêté est d'application à partir de l'exercice comptable 2012.

**Art. 6.** Le ministre qui a les Affaires sociales dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 10 novembre 2012.

ALBERT

Par le Roi :

La Ministre des Affaires sociales et de la Santé publique,  
Mme L. ONKELINX

FEDERALE OVERHEIDS DIENST  
SOCIALE ZEKERHEID

N. 2012 — 3706

[C — 2012/22446]

**4 DECEMBER 2012.** — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 23 december 2008 tot uitvoering van de arbeidsongevallenwet van 10 april 1971 in verband met de onevenredig verzwaarde risico's

VERSLAG AAN DE KONING

Sire,

Het ontwerp van koninklijk besluit dat U ter ondertekening wordt voorgelegd past in het kader van het verminderen van de arbeidsongevallen door de nadruk te leggen op het belang van de preventie. Ondernemingen met een onevenredig verzwaard risico in vergelijking met andere ondernemingen van dezelfde sector zullen een forfaitaire bijdrage moeten betalen aan hun verzekeraar, die het bedrag zal aanwenden voor preventie in de betrokken onderneming.

In antwoord op de opmerking van de Raad van State met betrekking tot het ontbreken van de duurzame ontwikkelingseffect-beoordeling, kunnen wij mededelen dat het voorafgaand onderzoek wel degelijk werd uitgevoerd. Uit dit onderzoek bleek dat het ontwerp geen effect heeft op de duurzame ontwikkeling.

Wij hebben de eer te zijn,

Sire,

van Uwe Majestieit,  
de zeer respectvolle  
en zeer trouwe dienaren,

De Minister van Sociale Zaken,  
Mevr. L. ONKELINX

De Staatssecretaris voor Sociale Zaken,  
belast met Beroepsrisico's,  
Ph. COURARD

SERVICE PUBLIC FEDERAL  
SECURITE SOCIALE

F. 2012 — 3706

[C — 2012/22446]

**4 DECEMBRE 2012.** — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 23 décembre 2008 portant exécution de la loi du 10 avril 1971 sur les accidents du travail en matière de risques aggravés de manière disproportionnée

RAPPORT AU ROI

Sire,

Le projet d'arrêté royal qui est soumis à Votre signature s'inscrit dans le cadre de la réduction des accidents du travail en mettant l'accent sur l'importance de la prévention. Les entreprises qui présentent un risque aggravé de manière disproportionnée par rapport aux autres entreprises du même secteur seront redevables d'une contribution forfaitaire à verser à leur assureur et celui-ci affectera cette somme à la prévention dans l'entreprise en question.

En réponse à la remarque du Conseil d'Etat relative au manque d'une évaluation d'incidence des décisions sur le développement durable, nous pouvons communiquer que l'examen préalable a bien été effectué. Il est apparu de cet examen que le projet n'a pas d'incidence sur le développement durable.

Nous avons l'honneur d'être,

Sire,  
de Votre Majesté,  
les très respectueux  
et très fidèles serviteurs,  
La Ministre des Affaires sociales,  
Mme L. ONKELINX

Le Secrétaire d'Etat aux Affaires sociales,  
chargé des Risques professionnels,  
Ph. COURARD

Raad van State  
afdeling Wetgeving  
advies 52.295/1  
van 8 november 2012

over

een ontwerp van koninklijk besluit 'tot wijziging van het koninklijk besluit van 23 december 2008 tot uitvoering van de arbeidsongevallenwet van 10 april 1971 in verband met de onevenredig verzwaarde risico's'

Op 24 oktober 2012 is de Raad van State, afdeling Wetgeving, door de Staatssecretaris voor Sociale Zaken, belast met beroepsrisico's verzocht binnen een termijn van dertigdagen een advies te verstrekken over een ontwerp van koninklijk besluit 'tot wijziging van het koninklijk besluit van 23 december 2008 tot uitvoering van de arbeidsongevallenwet van 10 april 1971 in verband met de onevenredig verzwaarde risico's'.

Conseil d'Etat  
section de législation  
avis 52.295/1  
du 8 novembre 2012

sur

un projet d'arrêté royal 'modifiant l'arrêté royal du 23 décembre 2008 portant exécution de la loi du 10 avril 1971 sur les accidents du travail en matière de risques aggravés de manière disproportionnée'

Le 24 octobre 2012, le Conseil d'Etat, section de législation, a été invité par le Secrétaire d'Etat aux Affaires sociales, chargé des Risques professionnels à communiquer un avis, dans un délai de trente jours, sur un projet d'arrêté royal 'modifiant l'arrêté royal du 23 décembre 2008 portant exécution de la loi du 10 avril 1971 sur les accidents du travail en matière de risques aggravés de manière disproportionnée'.